

## جدول المحتويات

	1 فئات العقوبات والتدابير اللازمة للتصديق وفقاً للائحة (الاتحاد الأوروبي) 2018/848 والمادة 22 من اللائحة (الاتحاد الأوروبي). 2021/1698	2
	2 فئات العقوبات NOP	5
2.1	إمكانية الرد وفقاً لـ (USDA) NOP في حالة إشعار عدم الامتثال	5
	3 كتالوج العقوبات لمعيار Bio Suisse	6
	4 كتالوج العقوبات للتنظيم العضوي التركي	8
	5 كتالوج العقوبات للتنظيم العضوي الألباني	9
	6 ضمان الجودة	9
	7-الحق في الاستئناف	9

## 1 فئات العقوبات وتدابير التصديق وفقاً للائحة (الاتحاد الأوروبي) 2018/848 و 22. مادة 2021/1698

تحدد هذه الوثيقة معايير وتدابير التصنيف العامة، وترد تفاصيل المخالفات والإجراءات ذات الصلة في الإرشادات الموجودة في قاعدة بيانات Intact.

أنس	معايير التصنيف	مقاسات	فئة عدم الامتثال والعيوب النهائية
0-ملاحظة		لا توجد حاجة لأية إجراءات.	التفتيش في الموقع والتفتيش ولكن قد تصبح ذات صلة في المستقبل.
		المستندات التي لم تكن متاحة أثناء التفتيش (تفسير معقول)، أو تحتاج إلى بعض التصحيحات (على سبيل المثال الخرائط، خطط تناوب المحاصيل).	14 يوماً
		الإجراءات الاحترازية متناسبة ومناسبة والتحكم الذاتي فعال.	التفتيش القادم
		تم وضع نظام التتبع.	14 يوماً
	الإجراءات الاحترازية متناسبة ومناسبة والتحكم الذاتي فعال.	اعتماداً على (الموقف) الموقوف، قد يتم طلب موعد نهائي أقصر، على سبيل المثال تقديم ورقة البيانات، وما إلى ذلك).	14 يوماً
	تم وضع نظام التتبع.	يجب تنفيذ الإجراءات التصحيحية وتقديم خطة العمل إلى bio.inspecta.	14 يوماً
		يجب تنفيذ الإجراءات التصحيحية وتقديم الأدلة إلى bio.inspecta قبل التصديق.	14 يوماً

		<p>ويجب تقديم خطة عمل لتصحيح المخالفات حتى موعد نهائي محدد.</p> <p>ويجب توفير خطة عمل لتصحيح عدم الامتثال قبل إصدار الشهادة.</p> <p>يجب على المشغل أو مجموعة المشغلين زيادة وتيرة عمليات التحكم الخاصة بهم ويجب تقديم خطة العمل إلى bio.inspecta.</p> <p>عدم تصحيح المخالفات البسيطة أو تكرارها قد يؤدي إلى عدم امتثال كبير.</p>	<p>14 يوما</p> <p>14 يوما</p> <p>14 يوما</p> <p>كرر مرة واحدة</p>
	<p>ويؤثر هذا الإجراء على سلامة المنتج العضوي أو التحويلي.</p> <p>الإجراءات الاحترازية ليست متناسبة ومناسبة، والتحكم الذاتي ليس فعالاً.</p> <p>انحراف كبير بين حساب المدخلات والمخرجات (توازن الكتلة)</p>	<p>إلغاء شهادة/تخفيض تصنيف بعض الأراضي والمنتجات والمجموعات. لا يجوز تسويق المنتجات المعنية أو الإعلان عنها فيما يتعلق بالإنتاج العضوي وفقاً للائحة (الاتحاد الأوروبي) 2018/848 اعتباراً من الآن.</p> <p>تم وضع نظام تتبع يسمح بتحديد المنتج المتأثر في سلسلة التوريد ويمكن منع استيراد المنتج إلى الاتحاد الأوروبي فيما يتعلق بالإنتاج العضوي.</p> <p><b>فترة التحويل الجديدة</b></p> <p>يجب اتخاذ إجراء تصحيحي (خطة عمل) لضمان عدم تكرار عدم الامتثال.</p> <p>لم يتم تصحيح المخالفات البسيطة ضمن الحدود الزمنية المحددة. تحسين تنفيذ التدابير الاحترازية والضوابط التي وضعها المشغل لضمان الالتزام.</p> <p>يجب على المشغل أو مجموعة المشغلين زيادة وتيرة عمليات التحكم الخاصة بهم وتقديم خطة العمل المحسنة.</p> <p>عدم تصحيح المخالفات الكبرى أو المتكررة قد يؤدي إلى عدم امتثال حرج.</p>	<p>إجراء فوري</p> <p>إجراء فوري</p> <p>14 يوما</p> <p>14 يوما</p> <p>كرر مرة واحدة</p>

	<p>ويؤثر عدم الامتثال على سلامة المنتج العضوي أو التحويلي.</p> <p>الإجراءات الاحترازية ليست متناسبة ومناسبة، والتحكم الذاتي ليس فعالاً.</p> <p>لا يسمح نظام التتبع بتحديد المنتج المتأثر في سلسلة التوريد ولا يمكن منع استيراد المنتج إلى الاتحاد الأوروبي فيما يتعلق بالإنتاج العضوي.</p> <p>الاستخدام المتعمد للمواد أو المنتجات غير المسموح بها، ووضع العلامات المتعمدة على المنتجات التقليدية/المخفضة الجودة على أنها عضوية أو خلط المنتجات العضوية مع المنتجات المحولة أو غير العضوية، وأي نوع آخر من الاحتيال.</p> <p>عدم وجود سجلات وسجلات مالية توضح الامتثال للأذعة 2018/848</p> <p>الإهمال المتعمد للمعلومات أو تزوير المستندات المتعلقة بشهادة المنتجات العضوية</p> <p>الاستخدام المتعمد للكائنات المعدلة وراثياً</p> <p>يرفض المشغل وصول هيئة الرقابة إلى المباني الخاضعة للضوابط، أو إلى دفتارها المحاسبية، بما في ذلك السجلات المالية، أو يرفض السماح لهيئة الرقابة أو هيئة الرقابة بأخذ عينات</p> <p>لم يتم تصحيح المخالفات الكبرى.</p>	<p>إلغاء شهادة/تخفيض تصنيف بعض الأراضي والمنتجات والمجموعات. لا يجوز تسويق المنتجات المعنية أو الإعلان عنها فيما يتعلق بالإنتاج العضوي وفقاً للأذعة (الاتحاد الأوروبي) 2018/848 اعتباراً من الآن.</p> <p>مطلوب فترة تحويل جديدة</p> <p>ويجب اتخاذ إجراءات تصحيحية لضمان عدم تكرار عدم الامتثال في المستقبل (على سبيل المثال فيما يتعلق بالتدابير الاحترازية وضبط النفس).</p> <p>يجب على المشغل أو مجموعة المشغلين زيادة وتيرة عمليات التحكم الخاصة بهم وتقديم خطة العمل المحسنة.</p> <p>اعتماداً على الحالة، يتم تعليق الشهادة لمدة زمنية معينة أو سحبها.</p>	<p>إجراء فوري</p> <p>إجراء فوري</p> <p>14 يوماً</p> <p>14 يوماً</p> <p>إجراء فوري</p>
--	--	---	---

## 2 فئات العقوبات NOP

فئات العقوبات	وصف
الملاحظة-10	المخاطر المحتملة لعدم الامتثال: قضايا ليست ذات صلة بعد ولكن قد تصبح ذات صلة في المستقبل. معلومات احترازية.
مينيسوتا	القضايا البسيطة : الممارسات غير المتوافقة أو التناقضات أو الإغفالات البسيطة التي تشير إلى عدم وجود فشل في النظام ويمكن تصحيحها بسهولة. يجب تقديم دليل على الإجراءات التصحيحية في الموعد النهائي. سيتم إجراء الشهادة على الرغم من عدم حل MNs.
م 2 ن	إشعارات عدم الامتثال: الممارسات غير الممتثلة أو التناقضات أو الإغفالات البسيطة التي لا تشير إلى فشل النظام ولكنها تتطلب خطة عمل تصحيحية في غضون الموعد النهائي لضمان والتحقق من الامتثال. ستؤدي MN2s غير المحلولة إلى تعليق مقترح.
رئيسي	الرفض أو الإيقاف المقترح: فشل منهجي يثبت عدم القدرة على الامتثال للوائح أو الاستخدام العرضي أو غير المتعمد لمادة محظورة على الأرض. الفشل في حل عدم الامتثال الصادر سابقاً بنجاح أو في غضون فترة زمنية محددة
شديد الأهمية	الرفض أو الإلغاء المقترح: انتهاك متعمد للوائح (على سبيل المثال البيع المتعمد أو وضع العلامات أو تقديم المنتجات الزراعية التقليدية على أنها عضوية، أو الاستخدام المتعمد للمواد المحظورة أو استخدام الممارسات المحظورة). تزوير أو إخفاء السجلات، أو رفض توفير الوصول إلى الموقع أو السجلات أو الاستمرار في عدم الامتثال اللوائح بعد التعليق المقترح.

### 2.1 إمكانية الرد وفقاً لـ (USDA) NOP في حالة إشعار عدم الامتثال

إذا اعتقدت إحدى العمليات المعتمدة أن إخطار عدم الامتثال غير صحيح أو غير مبرر، فيجوز للعمليات المعتمدة تقديم رد إلى bio.inspecta AG. حسب الاقتضاء، مع توفير بيانات داعمة لادحض الحقائق المذكورة في الإخطار. يتم توفير فرصة الرد للسماح لوكلاء التصديق والعمليات المعتمدة بحل قضايا عدم الامتثال بشكل غير رسمي. يجب أن تكون عملية الرد مفيدة في حل الاختلافات التي قد تكون نتيجة لسوء تفسير المتطلبات أو سوء الفهم أو المعلومات غير الكاملة.

بدلاً من ذلك، قد تقوم العملية المعتمدة بتصحيح عدم الامتثال المحدد وتقديم دليل على هذه التصحيحات. عندما تثبت العملية المعتمدة أن كل عدم امتثال تم تصحيحه أو حله بطريقة أخرى، سيرسل وكيل التصديق إلى العملية المعتمدة إشعاراً مكتوباً بحل عدم الامتثال.

### 3 كتالوج العقوبات لمعيار Bio Suisse

عقوبة في حالة التكرار	عقوبة	فئة	تأثير النزاهة	وصف الحالة
	معلومات أو ملاحظة في قرار الاعتماد		النزاهة ليست أو ليست معرضة للخطر عدم المطابقة أو عدم المطابقة البسيطة بشكل مباشر	0
			انتهاك المطابقة الكبرى*	أ
شرط ملزم، سحب الشهادة للمحصول/المنتج في العام التالي	شرط الموافقة			10أ
شرط ملزم سحب الشهادة للعملية في العام التالي	شرط الموافقة			20أ
			النزاهة معرضة للخطر	عدم المطابقة الكبرى
سحب الشهادة للمحصول/المنتج	شرط ملزم			ب10
سحب شهادة التشغيل	شرط ملزم			ب20
للتطبيع/التدبير في اليوم التالي؛ قبلنا المصديق				ج
			تم انتهاك النزاهة	عدم المطابقة الخطيرة
تم تخفيض حالة المحصول/المنتج	تم تخفيض حالة المحصول/المنتج			D01
سحب الشهادة للمحصول/المنتج	تم تخفيض حالة المحصول/المنتج			D02
سحب الشهادة للمحصول/المنتج				D03

	D04				سحب الشهادة للمحصول/المنتج
	د50			سحب شهادة المحصول/المنتج؛ تخفيض حالة قطعة الأرض	سحب شهادة المحصول/المنتج؛ تخفيض حالة قطعة الأرض
	D06			سحب شهادة المحصول/المنتج؛ تخفيض حالة قطعة الأرض	سحب شهادة التشغيل
	D07			سحب شهادة التشغيل	
	د80			سحب شهادة التشغيل وتخفيض حالة الأرض	
	د90			سحب شهادة التشغيل، وتخفيض حالة التشغيل	
	د01			سحب شهادة التشغيل وفترة الانتظار لإعادة الدخول	

\*عدم المطابقة لا يمكن علاجه من خلال التفتيش التالي لأسباب زراعية/تنظيمية، أو أن العلاج لن يكون متناسبًا

## 4 كتالوج العقوبات للتنظيم العضوي التركي

فئات العقوبات	وصف
10-الملاحظة	المخاطر المحتملة لعدم الامتثال: قضايا ليست ذات صلة بعد ولكن قد تصبح ذات صلة في المستقبل. معلومات احترازية.
مينيسوتا (مي نور)	الممارسات غير المتوافقة أو التناقضات أو الإغفالات البسيطة التي لا تشير إلى فشل النظام ويمكن تصحيحها بسهولة. يجب تقديم دليل على الإجراءات التصحيحية في الموعد النهائي. سيتم إجراء الشهادة على الرغم من عدم حل MNS.
MN2(مينور)	الممارسات غير المتوافقة أو التناقضات أو الإغفالات البسيطة التي لا تشير إلى فشل النظام ولكنها تتطلب خطة عمل تصحيحية في غضون الموعد النهائي لضمان والتحقق من الامتثال. ستؤدي MN2s غير المحلولة إلى اقتراح تعليق.
رئيسي لا كوم- مرونة	الممارسات غير المتوافقة أو التناقضات أو الإغفالات التي لا تشير إلى فشل النظام ولكنها تتطلب خطة عمل تصحيحية في غضون الموعد النهائي لضمان والتحقق من الامتثال. قد تؤدي المخالفات الرئيسية غير المحلولة إلى رفض/سحب الشهادة أو إلغاء الشهادة/خفض مستوى بعض القطع أو المنتجات أو القطع وما إلى ذلك.
شديد الأهمية لا كوم- مرونة	يؤثر عدم الامتثال على سلامة المنتج العضوي أو المنتج المحول. وقد يشير ذلك إلى فشل في النظام ويتطلب إجراء تصحيحي فوري. وقد يؤدي هذا إلى رفض/سحب الشهادة أو إلغاء الشهادة/خفض مستوى بعض القطع أو المنتجات أو الدفعات وما إلى ذلك.



## 5 كتالوج العقوبات للتنظيم العضوي الألباني

فئات العقوبات	وصف
10-الملاحظة	المخاطر المحتملة لعدم الامتثال: قضايا ليست ذات صلة بعد ولكن قد تصبح ذات صلة في المستقبل. معلومات احترازية.
مينيسوتا (مي نور)	الممارسات غير المتوافقة أو التناقضات أو الإغفالات البسيطة التي لا تشير إلى فشل النظام ويمكن تصحيحها بسهولة. يجب تقديم دليل على الإجراءات التصحيحية في الموعد النهائي. سيتم إجراء الشهادة على الرغم من عدم حل MNS.
MN2(مينور)	الممارسات غير المتوافقة أو التناقضات أو الإغفالات البسيطة التي لا تشير إلى فشل النظام ولكنها تتطلب خطة عمل تصحيحية في غضون الموعد النهائي لضمان والتحقق من الامتثال. ستؤدي MN2s غير المحلولة إلى اقتراح تعليق.
رئيسي لا كوم- مرونة	الممارسات غير المتوافقة أو التناقضات أو الإغفالات التي لا تشير إلى فشل النظام ولكنها تتطلب خطة عمل تصحيحية في غضون الموعد النهائي لضمان والتحقق من الامتثال. قد تؤدي المخالفات الرئيسية غير المحلولة إلى رفض/سحب الشهادة أو إلغاء الشهادة/خفض مستوى بعض القطع أو المنتجات أو القطع وما إلى ذلك.
شديد الأهمية لا كوم- مرونة	يؤثر عدم الامتثال على سلامة المنتج العضوي أو المنتج المحول. وقد يشير ذلك إلى فشل النظام ويتطلب إجراء تصحيحي فوري. وقد يؤدي هذا إلى رفض/سحب الشهادة أو إلغاء الشهادة/خفض مستوى بعض القطع أو المنتجات أو الدفعات وما إلى ذلك.

## 6 ضمان الجودة

من أجل مراقبة المواعيد النهائية المحددة، يمكن لهيئة التفتيش الخاصة بك إجراء عمليات تفتيش إضافية غير معلنة في أي وقت.

## 7-الحق في الاستئناف

إن قرارات هيئة التصديق ملزمة من حيث المبدأ بمجرد صدورها. ويمكن تقديم استئناف ضد قرار هيئة التصديق إلى دائرة الاستئناف في موعد لا يتجاوز 30 يومًا من تاريخ تسليم القرار. وتبلغ رسوم إجراءات الاستئناف 400 يورو للاستئنافات التي تم رفضها جزئيًا، و006 يورو للاستئنافات التي تم رفضها بالكامل. ويجب أن يوضح الاستئناف أسبابه ويتضمن أي أدلة متوفرة، ويجب إرساله إلى دائرة الاستئناف في bio.inspecta، Ackerstrasse، 5070 Frick، Switzerland. ويجب وضع علامة واضحة على الرسالة من الخارج بكلمة: Appeal ولا يترتب على تقديم الاستئناف تأثير تأجيل. وبناءً على طلب المستأنف، يجوز لرئيس دائرة الاستئناف منح تأجيل للاستئناف.